

חלק של ניסוח מחדש:

איך למקסם את הסיכויים להצליח באמירנט



1. מילות קיצון
2. מילות קישור/חיבור
3. מילות שלילה/חיובי
4. מילות זמן
5. אקטיבי / פסיבי
6. השמטת פירוט
7. השוואות
8. סדר המשפט
9. שימוש בכל הכלים

מהן השיטות להצלחה בחלק הזה?

בחלק הזה, המרכז הארצי דווקא פחות בודק את האוצר מילים שלנו באנגלית, מה שנוכל לנצל לטובתנו.

נצטרך לדעת קבוצת מילים (אמנם לא קטנה אך גם לא בשמיים) כדי לעבור בהצלחה את החלק הזה כמעט בכל שאלת ניסוח מחדש שיתנו לנו, גם אם היא "קשה" מאוד או "מסורבלת". במצגת הזו ניגע בשיטות אלה ואיך לנצל את הפרק הזה לטובתנו.

מילות קיצון

נוכל לפסול ולסירוגין גם למצוא את התשובה הנכונה, בהרבה פעמים בזכות או בעזרת המילות קיצון. מהן מילות קיצון?

only, one of, the most, none of, must, all of, the whole, the entire...

כאשר יש לי מילת קיצון, היא צריכה להישמר, גם אם נאמרת אחרת, במשפט מתחת שאבחר שהיא נכונה. אם הרסו לי את הקיצוניות או הוסיפו לי קיצוניות שלא הייתה, ישר אנחנו יכולים לשלול את האופציה.
בואו נראה דוגמא:

Only twelve percent of New Zealand's workforce is employed in agriculture, yet agricultural products are the mainstay of the country's economy

מכאן מבינים שרק 12 אחוז מהכוח עבודה בניו זילנד עובדים בחקלאות.

אם ירשמו לי באחת האופציות שחלקם/רובם עובדים בחקלאות, אוכל לפסול תשובה זו למשל:

Because **most of** New Zealand's workforce is employed in Agriculture, agricultural products are the cornerstone of the country's economy.

נוכל לפסול מהר מאוד משפט כזה.

יש לשים לב שה**ONLY** או כל מילת קיצון אחרת לא תמיד תירשם בדיוק כך.
בואו נראה כמה דוגמאות בעמוד הבא.

משפט מקור

Only twelve percent of New Zealand's workforce is employed in agriculture, yet agricultural products are the mainstay of the country's economy

אופציה מבין ה-4:

Although **most of** New Zealand's workforce **is not** employed in Agriculture, agricultural products are the cornerstone of the country's economy.

משפטים אלה בהחלט דומים:

only 12 percent of New Zealand's workforce is employed in agriculture = **most of** New Zealand's workforce **is not** employed in agriculture.
אם רק 12 אחוז מסה"כ כוח העבודה שלהם מועסקים בחקלאות, כלומר במילים אחרות - רוב כוח העבודה שלהם לא מועסק בחקלאות.

בואו נראה עם דוגמא זו עוד מקרה שהONLY נכתב אחרת:

משפט מקור

Katie Mulcahey was the **only person** fined for violating a short-lived 1908 New York City ordinance that prohibited women from smoking in public.

אופציה מבין ה-4:

No one but Katie was fined during the short lived 1908 New York City ordinance that prohibited women from smoking in public.

יש לשים לב שהמילת קיצון גם רשומה לי במקום הנכון, ולא הוסיפו לי אותו על שם עצם אחר.
למשל:

משפט מקור

Katie Mulcahey was the **only person** fined for violating a short-lived 1908 New York City ordinance that prohibited women from smoking in public.

אופציה מבין ה-4:

Katie Mulcahey was fined for violating the **only short lived New York City ordinance** that prohibited women from smoking in public.

משפטים אלה כבר לא דומים!!

נאמר לנו במשפט הראשון שKatie היא הבן אדם הראשון שקרה לה משהו, ופתאום במשפט השני נאמר לנו שקרה לה משהו, מבלי לציין שהיא היחידה, והדביקו לנו את הONLY לOrdinance!
המשמעות נהרסה.

מילות חיבור:

נוכל לפסול ולסירוגין גם למצוא את התשובה הנכונה, בהרבה פעמים בזכות או בעזרת המילות חיבור/קישור.
יש לנו כמה סוגי מילות חיבור: הוספה, ניגוד, הדגשה, סיבה ותוצאה למשל:
...in addition, moreover, furthermore, as well as: דוגמאות של מילות חיבור של הוספה נפוצות:
...despite, however, although, though, but: דוגמאות של מילות חיבור של ניגוד נפוצות:
...especially, particularly, specifically: דוגמאות של מילות חיבור של הדגשה:
...due to, because, as a result, causing, leading to: דוגמאות של מילות חיבור של סיבה ותוצאה:

כאשר יש לי מילת חיבור מסוג מסוים, החיבור הזה צריך להישמר במשפט, גם אם נאמרת אחרת, במשפט מתחת שאבחר שהיא נכונה. לכן, אם הרסו לי את הקשר והוסיפו לי באחד המשפטים מילת קישור מסוג אחר - אפשר לפסול. בואו נראה דוגמא:

משפט מקור:

Despite never having collaborated, Isaac Newton and Gottfried Leibniz share the credit for pioneering the branch of mathematics known as calculus.

אופציה מבין ה-4:

Isaac Newton and Gottfried Leibniz both were pioneers of the branch of mathematics known as calculus **due to** them never having collaborated.

משפט מקור:

Despite never having collaborated, Isaac Newton and Gottfried Leibniz share the credit for pioneering the branch of mathematics known as calculus.

אופציה מבין ה-4:

Isaac Newton and Gottfried Leibniz both were pioneers of the branch of mathematics known as calculus **due to** them never having collaborated.

עקב/בגלל - Due to

למרות - Despite

הקשר של המשפט שלי נהרס, ולא משנה כמה שאר המשפט דומה, זו לא התשובה שלי.
בואו נראה עוד דוגמא:

משפט מקור:

A rainbow comprises a primary and a secondary bow, **though** the latter is frequently too faint to be visible.

אופציה מבין ה-4:

Because the latter is often too faint to be visible, a rainbow has both a primary and a secondary bow.

למרות-Though

בגלל-Because

הרסו לנו את הקשר של המשפט בגלל שזה משפט שאמור לבוא עם ניגוד, ולא עם סיבה.
ועל כן משפטים אלה לא דומים ויהיה ניתן לפסול אופציה כזו בתשובות.

מילות שלילה/חיוב

נוכל לפסול ולסירוגין גם למצוא את התשובה הנכונה, בהרבה פעמים בזכות או בעזרת המילות חיוב או שלילה. כאשר יש דגש על משהו שלילי, נצטרך שזה יישמר גם במשפט עצמו גם אם נאמר אחרת. אותו דבר עם דגשים חיוביים. דוגמאות של מילות שלילה: ...not, un-, in-, dis-, mis-, under-, anti לְדוגמא:

The usefulness of noble gasses stems from the fact that **they do not readily react** with other elements.

נצטרך לשים לב שגם במשפט שנבחר שמתאים לו, יהיה כתוב לי שהם **לא מגיבים בקלות עם אלמנטים אחרים.**
למשל:

Noble gasses **do not easily react** with other elements, and this is what makes them useful.

בינגו! מתאים לנו:

they do not readily react = do not easily react

נשים לב כמובן שחיובי יכול גם להירשם כשלילה באופן הפוך למשל:

All stars, except for the sun, are seen from earth only as a tiny point of light **because they are so far away.**

No star, apart from the sun, is close enough to be seen as more than a tiny point of light.

ברגע שהפכו לי גם את התיאור - ניתן להפוך חיובי לשלילה כמו פה:

All stars, except for the sun - מלבד השמש - are seen.. only as a tiny point of light - בגלל שהם כל כך רחוקים - because they are so far away -

No star, apart from the sun - חוץ מהשמש - is close enough - יותר מנקודה קטנה של אור + קרוב מספיק - to be seen as more than a tiny point of light - כדי להיראות כמו -

זמנים

נשים לב שהזמנים הם אותם זמנים ולא משחקים לי איתם.
מילות קישור לדוגמא של זמן שעלינו להכיר:

prior - קודם
earlier - יותר מוקדם
between - בין
previously - מקודם/לפניכן
after - אחרי
in the midst - באמצע
outbreak - התפרצות
initial - התחלתי/ראשוני

בואו נראה כמה דוגמאות בעמוד הבא.

משפט מקור:

The ruins of Pompeii, a city wiped out by a volcanic eruption in 79 C.E., **were not** excavated **until 1748**.

לא היו - were not

עד - until

כלומר משהו לא נעשה/קרה עד שנת 1748.

משפט מבין ה-4:

The ruins of Pompeii, a city destroyed by a volcanic eruption in 79 C.E, **were already** unearthed **before** 1748.

כבר היו - were already

לפני - before

פה לא נשמרה לי המשמעות של המשפט והם לא מתאימים! בראשון נאמר לי שמשהו לא נעשה/קרה עד לשנת 1748 ופה נאמר לי שמשהו כבר נעשה לפני 1748.

לעומת זאת:

The ruins of Pompeii were uncovered **only in 1748**.

רק ב - only in

פה המשפט דווקא כן מתאים למשפט מקור! למה?
משהו לא נעשה/קרה עד 1748 = משהו נעשה/קרה רק ב-1748.

פעיל/סביל

אם רשום שמישהו עשה פעולה מסוימת על מישהו אחר, אפשר להגיד הפוך: שהאדם השני נעשה עליו פעולה זו. למשל:

משפט מקור:

Pope Julius II **summoned** the finest architects and artists of his day to serve in Rome.

יהיה ניתן להגיד גם הפוך:

The finest architects and artists **were summoned by** Pope Julius 2.

שימו לב למילים כמו by=ע"י וגם כן:

פועל בעבר + am / is / are

פועל בעבר + was / were

פועל בעבר + have/has + been

פועל בעבר + will be

חיבורים כאלה מעידים על משהו שנעשה על מישהו אחר.

האכילו את החתולה - The cat has been fed

החנות נפתחה בשנת 1999 - The store was opened in 1999

הנשיא נבחר בשנת 2024 - The president was elected in 2024

השמטת פירוט

מידע שנמצא בין שני מקפים או שני פסיקים, מהווה לא פעם פירוט מיותר אשר יהיה ניתן לוותר עליו במשפטים שמתחת ולפעמים יעשו זאת. אחד הדברים שעושים איתם את זה הכי הרבה, זה עם שמות של מקומות/דברים/אנשים למשל:

The ruins of Pompeii, **a city wiped out by a volcanic eruption in 79 C.E.**, were not excavated until 1748.

“a city wiped out by a volcanic eruption in 79 C.E” -

משמעותו רק לתאר לי מה זה Pompeii. על כן, לא נצטרך לראות מידע זה בתשובה הנכונה. למשל:

The ruins of Pompeii were uncovered only in 1748.

פה השמיטו לי את הפירוט, אבל עדיין המשפט זהה. פשוט השמיטו לי את הפירוט על מה זה Pompeii.

עוד דוגמא:

The roots of opera can be traced to the Camerata, **a group of Italian composers enamored of antiquity**, who in the 16th century wrote music that emulated the tragic chorus in ancient Greek drama.

“a group of Italian composers enamored of antiquity”

זהו סה"כ פירוט על מה זה Camerata ועל כן לא חובה שאמצא את כל הפירוט הזה בתשובה שתתאים למשל:

The Camerata, who in the 16th century wrote music that emulated the tragic chorus in ancient Greek drama, are considered the founders of opera.

פה השמטנו את זה שהCamerata הם קבוצה של איטלקיים כי זה לא עיקר המשפט ולא חובה להיות שם.

השוואות

השוואה לא מתאימה:

אם משווים לנו בין שני דברים או יותר, צריך לבדוק שהשוואה זו לא נהרסת ונשארת באותה משמעות - גם נבדוק שעדיין משווים לנו בין אותם שני דברים או יותר, וגם נבדוק שמשווים עם אותו תיאור / כמות.

יש לעבור על המצגת של "חוקי דקדוק חשובים באמירנט" בקורס זה כדי לזהות רגע השוואות. בגדול:
תיאור + er = יותר מאותו תיאור
למשל:

happy (שמח) --> happier (יותר שמח)

תיאור + est = הכי מאותו תיאור
למשל:

happy --> happier --> happiest (הכי שמח)

לסירוגין יכולים גם לכתוב פשוט "more" - יותר או "most" - הכי + תיאור.
בנוסף, נשים לב לחיבורים כמו "than" - מאשר - שגם מראה על השוואה
בואו נראה דוגמא חיה:

משפט מקור:

The Faerie Queene, by Renaissance poet Edmund Spenser, is widely regarded as the **most outstanding** narrative poem of the period.

אופציה מבין ה-4:

Many excellent poems, **among them** Edmund Spenser's The Faerie Queene were written during the Renaissance.

לא מתאימים לי - רשום לי בראשון שהוא "הכי" ובמשפט השני אומרים לי שיש "הרבה" והוא "ביניהם".

בואו נראה עוד דוגמא חיה:

משפט מקור:

The codex, **the earliest** manifestation of the modern book, gained prevalence between the third and eighth centuries C.E.

הכי מוקדם - Earliest

אנחנו צריכים שה"הכי" יישמר יחד עם ה"מוקדם" גם אם נכתב בצורה שונה:

אופציה מבין ה4:

Sometime between the third and eighth centuries C.E, the codex evolved into the book as it is known today.

פה כביכול, משפט מאוד דומה, אך- אין פה שום אזכור של "earliest"! נעלמה לי הקיצוניות במשפט. על כן, אני פוסלת תשובה זו.
לעומת זאת:

The **first form** of the modern book was the codex, which came into widespread use between the third and eighth centuries C.E.

הצורה הראשונה של - The first form of

First = earliest

נשמרה כאן הקיצוניות של "הכי מוקדם" = "הראשון"

סדר המשפט

לשנות סדר של תשובה: הרבה ואפילו במרבית מהפעמים, התשובה הנכונה תתחיל מהסוף. כלומר את החלק הראשון של המשפט שהיה, ישימו לי בסוף ואת הסוף בהתחלה למשל:

The Fertile Crescent, which encompasses a considerable expanse of the Middle East, **is widely regarded as the birthplace of agriculture.**

Most people believe that farming began in the Fertile Crescent, an area that covers a large portion of the Middle East.

הם הפכו את הסדר והתחילו מהסוף - שרוב האנשים מאמינים שחקלאות התחילה ב" Fertile Crescent".

אז במידה ואתם ממש לא בטוחים בין 2 אופציות, ואתם הולכים על ניחוש - ואחד מהם מתחיל מהסוף, לכו עם התשובה הזו. במרבית המקרים, היא תהיה זו הנכונה. אם אתם דווקא כן וודאים שהתשובה הנכונה היא לא זו שמתחילה הפוך, אל תתנו לזה לבלבל אתכם. רק אם אתם מתלבטים בין שניים ואתם לא בטוחים.

שימוש בכל הכלים

בואו נחבר בין כל הכלים שלמדנו כאן ונעשה כמה דוגמאות תוך תשומת לב לכל הפרטים שדיברנו עליהם.
דוגמא מס 1:

משפט מקור:

Despite never having collaborated, Isaac Newton and Gottfried Leibniz share the credit for pioneering the branch of mathematics known as calculus.

הדברים החשובים כאן:

Despite - למרות זאת - מילת חיבור -
Never - אף פעם לא - מילת זמן -
Share - משתפים - מילת חיבור -
Pioneering - מתחילים/ממציאים - מילת זמן -

דוגמא 2:

משפט מקור:

Katie Mulcahey was **the only person** fined for violating a **short-lived** 1908 New York City ordinance that **prohibited** women from smoking in public.

The only person - הבן אדם היחיד - קיצון -
Short lived - קצר - מילת זמן -
Prohibited - אסור - מילת שלילה -

דוגמא 3:

משפט מקור:

Only twelve percent of New Zealand's workforce is employed in agriculture, **yet** agricultural products are the **mainstay** of the country's economy.

רק 12 אחוז - מילת קיצון - Only twelve percent

בכל זאת / למרות זאת - מילת חיבור - Yet

משען עיקרי - מילת קיצון - Mainstay

לסיכום:

- נזהה על מי מדברים - אות גדולה / THE
- נזהה מה הוא עשה / מה עשו לו (את הפועל)
- מילות קיצון: ...Only, most, est, all, the whole
- מילות שלילה: -not, no, im-, non- un
- מילות קישור: ניגוד, דוגמא, הדגשה...
- זמנים: ...before, after, while
- השוואה: ...er, less, more, than